FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME RE… DU CANAD…

Province of Ontario — District No. 61 Coulton — S. District No. — Enumeration District / District du recenseur No. 5 — in / dans Coulburn Township (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 4

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Mr Hickey — Enumerator, Recenseur.

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION					OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE				WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.							INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.						INFIRMITIES. / INFIRMITÉS.	
Dwelling House. / Maison habitée.	Family, household or institution. / Famille, ménage ou institution.	Name of each person to family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of Habitation. (To be filled in only on cards, slips, etc., not on schedule. Give municipality and lot or township or parish, and town, village or city, and street and number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu de domicile. (Ces cases ne doivent être remplies que sur les cartes, etc., et non sur le tableau. Donner le numéro du lot ou le nom de la municipalité ou de la paroisse, et le nom de la ville, du village ou de la cité, et le numéro de la maison, s'il s'agit d'une ville ou d'un village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Whether married, widowed or legally separated. / Célibataire, marié(e), veuf (veuve) ou légalement séparé(e).	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age en dernier anniversaire.	Country or place of birth. Of the Province of Canada, specify province or territory. / Pays ou lieu de naissance. Si le lieu de naissance est dans l'Amérique, spécifier la province ou le territoire.	Year of immigration to Canada, if an immigrant. / Pour les immigrants, année d'immigration au Canada.	Year of naturalization, if a foreigner. / Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion.	Chief occupation or trade. / Métier, emploi principal.	Employment of other than chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire autre que le métier, emploi principal, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	(Write Yes or No.) / (Inscrire Oui ou Non.)	Name where person is employed, as "Mr. Jones", "Jones & Co.", "Jones Farm", "Jones Mine", etc. / Nom de l'employeur, comme "M. Jones", "Jones & Cie", "Ferme Jones", "Mine Jones", etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. / Nombre de semaines employées en 1910 au métier, emploi principal.	Wages received in 1910 for chief occupation, or trade. / Gages reçus en 1910 pour le métier, emploi principal.	Hours of work per day in chief occupation. / Heures de travail par jour au métier, emploi principal.	Hours of overtime per week in chief occupation, if any. / Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. / Gains totals en 1910 provenant du métier, emploi principal.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade, if any. / Gains totals en 1910 provenant d'un emploi autre que le métier principal, s'il y en a.	Rate of earnings per hour in chief occupation. / Taux d'un gain par heure à l'emploi principal.	Upon life. / Sur la vie.	Against accident or sickness. / Contre accidents ou maladie.	Date of insurance (the oldest one). / Date de l'assurance (la plus ancienne).	Months at school in 1910. / Mois de scolarité en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue communément parlée.	Can speak English or French. / Sait parler l'anglais ou le français.	Blind. / Aveugle.	Deaf-mute. / Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
55	55	Crouch Edward	Coulton	M	Head	M	July	1866	45	England			Irish	Canadian	Methodist	Blacksmith	9-0-40	N	E	Y										2000		11							
		Elizabeth "	"	F	wife	M	July	1869	41	"			Irish	Canadian	Methodist	none	nil																					
56	56	Lewis James H	Coulton	M	Head	W	Aug	1870	40	C			Irish	Canadian	Presbyterian	Lumberman	10-0-63	N	E	Y										1000		276							
		Elizabeth "	"	F	wife	M	Oct	1882	28	O			Irish	Canadian	Anglican	none	nil																					
		Joseph H	"	M	Son	S	July	1910	1/12	O			Irish	Canadian	Anglican	none	nil																					
		Lawrence and Ruby	Coulton	M	boarder	S	June	1896	14	O			Scotch	Canadian	presbyterian	laborer	0-9-00	N	E	Y	Farm	32		60		250												
57	57	Jamieson Samuel	Coulton	M	Head	M	Oct	1868	42	C			Irish	Canadian	Anglican	Blacksmith	12-0-80	Y	E	Y																		
		Rosabella	Coulton	F	wife	M	April	1868	42	C			Irish	Canadian	Anglican	none	nil																					
		Garnet	Coulton	M	Son	S	May	1891	20	C			Irish	Canadian	Anglican	student	nil																					
		Edward	Coulton	M	Son	S	Feb	1900	11	C			Irish	Canadian	Anglican	none	nil																					
		Samuel	Coulton	M	Son	S	Jan	1902	9	C			Irish	Canadian	Anglican	none	nil																					
58	58	Rosar Ernest	Coulton	M	Head	M	May	1878	33	C			English	Canadian	Anglican	Miller	9-0-24	N	E	Y										1000		35							
		Gertrude	Coulton	F	wife	M	June	1880	31	C			English	Canadian	Anglican	none	nil																					
59	59	Smith Samuel	Coulton	M	Head	M	Oct	1864	47	C			Irish	Canadian	Presbyterian	Farmer	Farmer					28		60	220	220												
		Francis A	"	F	wife	M	April	1867	44	C			Irish	Canadian	Anglican	none	nil																					
		Ryder A	Coulton	F	daughter	S	Nov	1896	15	C			Irish	Canadian	Anglican	none	nil																					
60	60	Le Roy Dan	Coulton	M	Head	W	June	1839	72	C			Celtic	Canadian	Anglican	Miller	Miller																					
		Stephenson Rosie	Coulton	F	Head	S	Feb	1876	35	C			Scotch	Canadian	Presbyterian	none	nil																					
61	61	Henderson Archibald	Coulton	M	Head	W	Sept	1850	61	England	1871		Irish	Canadian	Presbyterian	Blacksmith	9-2-47	N	E	Y		52		—		1000												
		Cummings Jack	Coulton	M	Son	S	July	1891	20	Ireland	1891		Irish	Canadian	Orangeman	Student	nil																					
62	62	Drummond James	Coulton	M	Head	M	May	1861	50	Ont.			Irish	Canadian	Presbyterian	Farmer	0-9-00	N	E	Y	Farm	52		60		1450												
		Catharine "	"	F	wife	M	Sept	1862	48	O			Irish	Canadian	Anglican	none	nil																					
		Maude "	"	F	daughter	S	May	1891	20	O			Irish	Canadian	Anglican	none	nil																					
63	63	Hamilton Emma	Coulton	F	Head	W	April	1864	47	O			Irish	Canadian	Anglican	Retired	None																					
		Sarah M	Coulton	F	daughter	S	Mar	1903	8	O			Irish	Canadian	Anglican	none	nil																					
64	64	Shore Jeremiah	Coulton	M	Head	S	June	1861	50	O			Irish	Canadian	Anglican	Labourer	0-0-00	N	E	Y																		
65	65	Foord Arnold Joseph	Coulton	M	Head	M	Sept	1866	45	O			English	Canadian	Anglican	Farmer	0-0-00																					
		Sarah "	"	F	wife	M	Aug	1868	43	O			English	Canadian	Anglican	none	nil																					
		Edith "	"	F	daughter	S	Sept	1896	14	O			English	Canadian	Anglican	none	nil																					
		Mary "	"	F	daughter	S	July	1897	14	O			English	Canadian	Anglican	none	nil																					
		Thos Daines	"	M	Son	S	Dec	1898	13	O			English	Canadian	Anglican	none	nil																					
		Anna Laurin	"	F	daughter	S	Mar	1906	5	O			English	Canadian	Anglican	none	nil																					
		Stewart H	"	M	Son	S	Mar	1903	8	O			English	Canadian	Anglican	none	nil																					
		Albert H	"	M	Son	S	June	1905	6	O			English	Canadian	Anglican	none	nil																					
66	66	Robinson Samuel	Coulton	M	Head	M	April	1864	47	O			Scotch	Canadian	Presbyterian	Blacksmith	6-0-32	N	E	Y																		
		Martha "	"	F	wife	M	Sept	1861	50	O			Scotch	Canadian	Presbyterian	none	nil																					
		Thomas H	"	M	Son	S	Mar	1874	37	O			Scotch	Canadian	Presbyterian	none	nil																					
67	67	Harvie Alberta	Coulton	M	Head	M	Jan	1869	42	O			Irish	Canadian	Anglican	Laborer	11 months	N	E	Y	On Railroad	52	50	60		570												
		Margaret "	"	F	wife	M	Feb	1871	40	O			Irish	Canadian	Anglican	none	nil																					
		Edna	"	F	daughter	S	Sept	1897	14	O			Irish	Canadian	Anglican	none	nil																					
		George Lorne	"	M	Son	S	Feb	1898	13	O			Irish	Canadian	Anglican	none	nil																					
		Henderson Margaret	Coulton	F	mother-in-law	W	May	1839	72	England	1871		Irish	Canadian	Anglican	none	nil																					
68	68	Saunders Samuel	Coulton	M	Head	M	ary	1866	45	O			Irish	Canadian	Anglican	Merchant	10-0-80	N	E	Y																		
		Agnes "	Coulton	F	wife	M	May	1867	44	O			Irish	Canadian	Anglican	none	nil																					
		Sophia "	"	F	daughter	S	Sept	1892	19	O			Irish	Canadian	Anglican	none	nil																					
		Wm Henry "	"	M	Son	S	Dec	1896	13	O			Irish	Canadian	Anglican	none	nil																					
		Samuel J "	"	M	Son	S	Feb	1894	17	O			Irish	Canadian	Anglican	Student	0-0-00																					
		Cassandra "	"	F	daughter	S	Jan	1896	15	O			Irish	Canadian	Anglican	none	nil																					
		Zachariah "	"	M	Son	S	Jan	1898	13	O			Irish	Canadian	Anglican	none	nil																					
		Julia Anne "	"	F	daughter	S	April	1899	12	O			Irish	Canadian	Anglican	none	nil																					